

安全理事会

Distr.
GENERAL

S/RES/961(1994)
23 November 1994

第961(1994)号决议

1994年11月23日安全理事会第3465次会议通过

安全理事会，

回顾其1989年7月27日第637(1989)号决议，

又回顾其1991年5月20日第693(1991)号、1991年9月30日第714(1991)号、1992年1月14日第729(1992)号、1992年10月30日第784(1992)号、1992年11月30日第791(1992)号、1993年5月27日第832(1993)号、1993年11月30日第888(1993)号和1994年5月26日第920(1994)号决议，并回顾安理会主席1994年9月16日的声明(S/PRST/1994/54)，

审议了秘书长1994年10月31日的报告(S/1994/1212)，

又审议了1994年10月22日秘书长的信(S/1994/989)中所载调查具有政治目的的非法武装团体联合组1994年7月28日的报告，

注意到萨尔瓦多政府和法拉本多·马蒂民族解放阵线(马解阵线)在1994年10月4日的联合声明中要求再延长联合国萨尔瓦多观察团(联萨观察团)的任务期限，这项要求载于秘书长1994年10月10日的信(S/1994/1144)中，

关切到迟迟未能执行《和平协定》的若干重要组成部分，特别是关于国家民警和完成国家警察解散的部分以及关于下列问题的各部分：土地转让、执行各种方案以促进前战斗员和战争中伤残的人员重新纳入平民社会、人类住区问题、改革司法和选举制度，以及调查真相委员会的若干建议，

赞赏地注意到联萨观察团迄今所获的成就，并注意到秘书长、他的特别代表和联萨观察团继续努力支持全面执行萨尔瓦多政府和马解阵线签署的协议，以维持和巩固和平并促进萨尔瓦多的和解，

欢迎秘书长在节制联萨观察团费用方面继续不断的努力，

欢迎如秘书长在其1994年10月31日的报告内所指出，有关各方都在继续致力于促进萨尔瓦多的和解、稳定和政治生活的发展，

1. 欢迎秘书长1994年10月31日的报告；

2. 重申必须充分和及时执行《和平协定》的所有方面，包括调查真相委员会的建议，并适当地贯彻调查具有政治目的非法武装团体联合组的调查结果；

3. 表示关切《和平协定》的重要组成部分仍只得到局部执行；

4. 吁请有关各方同秘书长特别代表和联萨观察团充分合作，进行其核查各方履行承诺情况的任务；

5. 敦促萨尔瓦多政府和马解阵线加倍努力遵守"关于尚待执行的最重要协议的执行时间表的协定"，以便在时间表规定期间内完全执行《和平协定》的所有方面，并请秘书长将尚待履行的各项承诺的执行情况和联萨观察团的行动定期通知安全理事会；

6. 促请所有国家和参与发展和金融领域的国际机构，按照萨尔瓦多政府和马解阵线的共同请求，迅速而慷慨地捐款支助《和平协定》所有方面的执行；

7. 核可秘书长1994年10月31日的报告中关于联萨观察团执行其任务的建议；

8. 决定将联萨观察团的任务期限最后一次延长到1995年4月30日；

9. 又请秘书长于1995年3月31日之前报告联萨观察团的情况，包括联萨观察团履行和完成其任务规定的情况及撤出的方法，撤出工作应于1995年4月30日之前以符合有效执行任务的方式完成；

10. 重申联合国承诺核查《和平协定》的充分执行；欢迎秘书长打算考虑设法使联合国履行其剩余的核查任务；并请秘书长同有关的专门机构、区域组织和会员

国协商,在《和平协定》的框架内制订在1995年4月30日之后继续协助萨尔瓦多的方式;

11. 决定继续处理此案。

- - - - -